	4/20/5 RECORDATION COVER		09-2005 2997648 <u>ATION</u>	42805			
	NAME OF CONVEYING PARTY	:	Peter M. H. HUNG				
	NAME OF RECEIVING PARTY	:	FULON DEVELOPMENT LIMITED				
	ADDRESS OF RECEIVING PARTY	:	Unit 1008, Chinachem Golden Plaza, 77 Mody Road, Tsimshatsui East, Kowloon, Hong Kong				
FEE ENCLOSED:\$ 7.K	NATURE OF CONVEYANCE	:	Assignment of U.S. Patent Application				
	CONVEYANCE EXECUTION DATE	:	April 19, 2005				
	PATENT APPLICATION NO.	:	To be assigned				
	PATENT APPLICATION FILING DATE	:	April 28, 2005 YES				
	APPLICATION FILED TOGETHER WITH THIS DOCUMENT	:					
	APPLICATION EXECUTION DATE	:	April 14, 2005				
	CORRESPONDENCE ADDRESS	:	RABIN & BERDO, P.C. 1101 14th Street, N.W., Suite 500 Washington, DC 20005 (Customer No: 23995)				
	ATTORNEY REFERENCE	:	VIN 291	ن. الأن المراجع ال المراجع المراجع			
	TOTAL NUMBER OF PATENTS AND APPLICATIONS INVOLVED	:	One				
	TOTAL FEE PAID METHOD OF PAYMENT	:	<ul> <li>\$40.00</li> <li>[X] Enclosed</li> <li>[] Authorized to be charged to deposit account</li> </ul>				
	To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.						
	Robert H. Berdo, Jr. (Reg. No. 38,075)		<u>April 28, 2005</u> Date	04/29/2005 EAYALEWI VOOUO068 29228740 V. Poesoel (			
	Total number of pages including cover sheet, attachments and document: <u>4</u> .						
			PATENT	04/25/2005 01 PC:8021			

Robert H. Berdo, Jr. (Reg. No. 38,075)

No. 18-0002

ee to our Deposit Account

τ

se charge a

100

PATENT REEL: 016533 FRAME: 0171

## ASSIGNMENT 讓渡書

本讓渡協議書適用的發明,其名稱爲: This assignment agreement is applicable to (填入發明名稱)\_\_\_\_\_ an invention entitled (Invention Title) Marker \_\_\_\_\_ -----\_\_\_\_\_ The PATENT RIGHTS referred to in this 本協議書涉及的專利權是: (注明一項) agreement are: 口本發明的專利申請案,該申請案與本讓渡 (check one) 書同時由讓渡人簽署。 a patent application for this invention, X 口 于 (申請日期) executed by the ASSIGNOR(S) 提出申請的美國專利申請號碼\_\_\_\_\_ concurrently with this assignment. □ 根據(申請日期)\_\_\_\_\_提出的 PCT 國際專利申請號碼爲\_\_\_\_\_ (美國專利申請號碼\_\_\_\_\_) U.S. patent application Serial No. \_\_\_\_\_, filed \_\_\_\_\_ a U.S. patent application based on PCT International Application 的美國專利申請案。 口于(公告日期)\_\_\_\_\_公告的 No. \_\_\_\_\_\_ filed on (date) 美國專利號碼\_\_\_\_\_。 (U.S. patent application Serial No. \_\_\_\_\_, if known). U.S. patent No.\_\_\_\_\_, issued \_\_\_\_\_\_. 專利權也包括上述專利和專利申請案的所有 The PATENT RIGHTS also include all 分案、再公告、續展和延長。

根據本協議書讓渡的專利權是:

(注明一項)

□ 美國 專利 權

□ 全世界的專利權,由此申請人可以要求本 發明的任何美國或外國專利申請的優先日。 divisions, reissues, continuations and extensions of the patents and patent applications identified above.

The PATENT RIGHTS assigned under this agreement are:

(check one)

- U.S. patent rights only.
- Worldwide patent rights. In this case, the assignee shall have the right to claim the benefit of the filing date of any U.S. or foreign patent application for this invention.

PATENT REEL: 016533 FRAME: 0172 本協議書的讓渡人是在本協議書最后簽字的 發明人。

本協議書的受讓人如下: (受讓人名字)\_\_\_\_\_

(受讓人地址)\_\_\_\_\_



讓渡人考慮到,并接受了受讓人付給的10美 元以及其他利益,特此將下述權利讓渡給受 讓人及其繼任者,以及其后的受讓人:

·本發明的全部和獨占的權利;

- 專利權的全部權益;
- ・對于任何先前的侵權案有起訴和要求
   賠償的權利;以及

 ·按照聯邦法典第35册第119條和120條, 或者任何其他適用的條文,依據本發 明的任何先前的專利申請案,要求優 先權。

對于依據本協議書讓渡的所有美國專利申請 案,讓渡人于此授權和請求專利和商標局局 長將全部專利證書授于受讓人,一切權益歸 受讓人其繼任者,以及其后的受讓人。 The ASSIGNOR(S) referred to in this agreement is (or are) the inventor(s) whose signatures appear on page 2 of this Assignment and any Supplemental Sheet(s).

The ASSIGNEE referred to in this agreement is:

(Name of Assignee) FULON DEVELOPMENT

(Address)	Unit	1008,	Chinachem natsui Eas	Golden	<u>Plaza</u> ,
`77 Mody'l	Road,	Tsims	natsui Eas	t,	6
Kowloon,	Hong	Kong			

The ASSIGNEE is:

(check one)

- An Individual.
- A Partnership.A Corporation
- A Corporation of <u>Hong Kong</u> (specify state or country)
- □ (other)\_\_\_\_\_

The ASSIGNOR(S), in consideration of \$10.00 paid by the ASSIGNEE, and other good and valuable consideration, receipt of which is acknowledged, hereby assign(s) the following rights to the ASSIGNEE, its successors and assigns:

the full and exclusive right to the invention;

the entire right, title and interest in and to the PATENT RIGHTS;

the right to sue and recover for any past infringement; and,

the right to claim priority under 35 USC 119, 35 USC 120, or any other applicable

provisions, based on any earlier patent applications for this invention.

As to all U.S. patent applications assigned under this agreement, the ASSIGNOR(S) hereby authorize(s) and request(s) the Commissioner of Patents and Trademarks to issue all Letters Patent to the ASSIGNEE as the assignee of the entire right, title and interest, for the sole use and enjoyment of said ASSIGNEE, its successors and assigns.

- 2 -

PATENT REEL: 016533 FRAME: 0173 而且, 讓渡人同意將其所知的有關本發明的 任何資料傳達給受讓人或其他代理人, 并同 意在任何法律訴訟案件中作證; 在所有的合 法文件上簽名; 簽署所有的分案、續展、替 代、展期、復審和再公告申請文件; 簽署一 切必要的讓渡文件以使所有的專利證書均授 于所述的受讓人; 進行合法的宣誓; 以及承 擔任何必須的或合乎需要的事, 以幫助本協 講書的受讓人及其繼承者, 以及其后的受讓 人, 使之能得到和實施對所述發明的正當保 .

讓渡人授權本申請案所委任的律師和代理人 對簽署后的本協議書進行校核, 并填入序號 和申請日。 Further, the ASSIGNOR(S) agree(s) to communicate to said ASSIGNEE, or its representatives, any facts known to the ASSIGNOR(S) respecting said invention, and testify in any legal proceedings, sign all lawful papers, execute all divisional, continuation, substitute, renewal, reexamination and reissue applications, execute all necessary assignment papers to cause any and all Letters Patent to be issued to said ASSIGNEE, make all rightful oaths and generally do everything necessary or desirable to aid said ASSIGNEE, its successors and assigns, to obtain and enforce proper protection for said invention.

The ASSIGNORS authorize any attorneys and agents who have a power of attorney in this application to check any appropriate boxes and to insert the Serial Number and filing date in this document after it has been executed.

PETER M.H. HUNG		19 APR 2005
Name of sole or first inventor (第一位或獨有的發明者全名)	Signature(簽名)	Date (日期)
Name of second inventor, if any (第二位發明者全名)	Signature(簽名)	Date(日期)
Name of third inventor, if any (第三位發明者全名)	Signature(簽名)	Date (日期)
Name of fourth inventor, if any (第四位發明者全名)	Signature(簽名)	Date (日期)
Name of fifth inventor, if any (第五位發明者全名)	Signature(簽名)	Date (日期)
Name of sixth inventor, if any (第六位發明者全名)	Signature(簽名)	Date(日期)
Name of seventh inventor, if any ( 第七位	Signature (簽名)	Date(日期)
Name of eighth inventor, if any (第八位發明者全名)	Signature(簽名)	Date(日期)

- 3 -

PATENT REEL: 016533 FRAME: 0174

**RECORDED: 04/28/2005**